

# SEMP TOSHIBA

Atendimento ao Consumidor  
**CELULARES**

São Paulo e Grande São Paulo  
**TEL: 3232-2150**

Outras Localidades  
**TEL: 0800 725 91 91**

Horário  
Das 8:00 as 20:00 horas  
De Segunda à Sexta

IMPORTADO POR  
**SEMP TOSHIBA BAHIA S.A.**  
BR 324 - KM 10,5 CJ. A SALVADOR (BA)  
CNPJ: 02.313.600/0001-35  
FABRICADO NA CHINA



MOBILITY

## Manual de Instruções

# STI

NE: 006.774

# SEMP TOSHIBA



**CD 25**  
**DUALCHIP**

" CONFORME LEI FEDERAL Nº 11.291/06,  
INFORMAMOS QUE PODEM OCORRER DANOS  
AO SISTEMA AUDITIVO EXPOSTO A POTÊNCIA  
SUPERIOR A 85 DECIBÉIS ".

## Prezado Consumidor

Agora você dispõe de um aparelho da mais alta tecnologia e qualidade que um produto poderia ter; um TELEFONE SEMP TOSHIBA INFO. Mas lembre-se: para conseguir um bom desempenho do seu aparelho é importante que você leia o Manual de Instruções com atenção para que seus recursos tecnológicos sejam entendidos e desfrutados. A SEMP TOSHIBA INFO mantém mais de 40 postos credenciados de assistência técnica por todo o território nacional.

## Meio Ambiente

Preocupada com o Meio Ambiente, a SEMP TOSHIBA procurou desenvolver este produto para que pudesse ser reciclado e reutilizado, se destinado a recicladores. Toda sua embalagem (calços, papelão e sacos plásticos) e o Manual de Instruções são 100% recicláveis.

## Índice

Índice .....	1
Precauções Importantes .....	2
Características Especiais .....	15
Acessórios .....	16
Seu Telefone .....	17
Definições das Teclas .....	18
Introdução .....	20
Métodos de Entrada .....	29
Utilizando Menus .....	31
Mensagens .....	33
Chamadas .....	39
Configurações .....	42
Multimídia .....	50
Gerenciador .....	55
Perfis do Usuário .....	56
Ferramentas .....	58
Extra .....	59
Solucionando Problemas .....	62
Especificações Técnicas .....	64
Características Técnicas .....	67
Assistência Técnica .....	70
Garantia .....	71

## Precauções Importantes De Segurança

Esta seção contém informações importantes sobre a operação segura e eficiente de seu telefone celular. Para sua segurança, queira atender às precauções indicadas abaixo antes de usar seu telefone.



### Notas:

*Se as precauções abaixo não forem observadas, você poderá estar sujeito às penalidades previstas em lei.*

## Dirija sempre com segurança

Não use um telefone celular ao dirigir um veículo. Se for necessário usá-lo, em primeiro lugar, estacione o veículo.

## Desligue ao abastecer

Os usuários são aconselhados a desligar o telefone em um local de abastecimento

(posto de gasolina) ou próximo de combustíveis ou produtos químicos.

## Desligue dentro de aeronaves

Telefones sem fio poderão interferir nos equipamentos eletrônicos de uma aeronave e causar interferência. O uso em aeronaves é ilegal e perigoso.

## Desligue próximo de todos os equipamentos médicos

Hospitais ou instalações de saúde poderão estar usando equipamentos sensíveis à energia de radiofrequência. Siga todos os regulamentos ou regras em vigor.

## Interferência

Todos os telefones celulares poderão estar sujeitos à interferência de radiofrequência, o que poderá afetar o seu desempenho.

## Regulamentos especiais

Atenda a quaisquer regulamentos especiais em vigor em qualquer área e sempre desligue o celular quando o seu uso for proibido ou possa causar interferência ou perigo.

## Prova d'água

O seu telefone não é à prova d'água. Mantenha-o em local seco.

## Uso eficaz do telefone

Use-o somente na posição normal (junto ao ouvido).

## Mantenha-o afastado de crianças

Mantenha o telefone e todas suas partes, incluindo acessórios fora do alcance de crianças.

## Acessórios e baterias

Use somente baterias e acessórios aprovados (como fones de ouvido e

cabos de dados de PC) para o CD-25. Se não forem usados acessórios originais, a bateria poderá explodir ou danificar seu telefone celular e causar danos pessoais.

Se jóias, chaves, correntes ou outros materiais condutivos tocarem terminais expostos da bateria, isso poderia fechar o circuito elétrico (curto-circuito), torná-lo muito quente e causar danos materiais ou pessoais. Cuidado ao manusear uma bateria carregada, especialmente quando colocá-la dentro de bolso, bolsa ou outro recipiente com objetos metálicos.

- Nunca use um carregador ou bateria que esteja danificada, seja de que modo for.
- Use a bateria somente para sua finalidade.
- Se você usar o telefone próximo da estação base, ele usará menos energia. Os tempos de fala e de espera são muito afetados pela intensidade de sinal da rede celular e pelos parâmetros ajustados pela Operadora.

- O tempo de recarga da bateria dependerá de sua carga remanescente, do tipo de bateria e do carregador usado. A bateria poderá ser carregada e descarregada centenas de vezes, mas ela irá gradualmente se desgastar. Ao constatar um tempo de operação menor que o normal, você deverá adquirir uma nova bateria.
- Se deixada sem uso, uma bateria totalmente carregada se descarregará ao longo do tempo.
- Use somente baterias aprovadas para o CD-25 e recarregue-as somente com carregadores aprovados. Desconecte o carregador da fonte de alimentação quando ele não estiver em uso. Não deixe a bateria conectada ao carregador por mais de uma semana, pois o excesso de carga poderá diminuir sua vida útil.
- Temperaturas muito altas afetarão a capacidade de carga de sua bateria.

- Isso poderá requerer, em primeiro lugar, um esfriamento ou aquecimento da bateria.
- Não deixe a bateria em locais quentes ou frios, pois a capacidade e a vida útil da bateria poderão ser reduzidas. Tente manter a bateria na temperatura ambiente. Um telefone com uma bateria quente ou fria poderá não funcionar adequadamente, mesmo que esta esteja totalmente carregada.
  - Não provoque curto-circuito dos pólos da bateria. Curtos-circuitos acidentais poderão ocorrer quando um objeto metálico, como uma moeda, clipe ou lapiseira, causar uma conexão direta entre os terminais + e - da bateria (pólos da bateria). Por exemplo, não carregue uma bateria extra em bolso ou sacola onde ela possa entrar em contato com objeto metálico. Colocar os terminais em curto-circuito poderá danificar a bateria ou o objeto causador do curto-circuito.

- Descarte as baterias sem uso de acordo com os regulamentos locais ou instruções do fabricante. Sempre recicle. Não as descarte no fogo.
- O telefone poderá explodir se a bateria for substituída por uma outra de tipo incorreto.
- Em volume sonoro elevado, a audição prolongada com fone de ouvido poderá danificar seu sistema auditivo.
- Para evitar riscos de danos pessoais, não descarte a bateria no fogo.
- Não jogue sua bateria ou seu celular no lixo comum.

## Operação do carregador

Antes de usar o carregador, leia este manual para sua correta utilização.

## Instruções Importantes de Segurança

O carregador deverá ser usado somente para carregar baterias de íon de Lítio.

- Não carregue outros tipos de baterias com este carregador.
- Não exponha o carregador à umidade ou chuva.
- Não desmonte o carregador ou adaptador de rede.
- Desconecte o adaptador de rede quando não estiver em uso.
- Não conecte este carregador com eletrodomésticos ou dispositivos periféricos que não sejam indicados neste manual.
- Não é recomendável descarregar a bateria de íon de Lítio antes de recarregá-la.
- Para equipamentos que são conectados a uma tomada, ela deverá ser instalada próxima do equipamento e ser facilmente acessível.
- Celulares deverão ser somente conectados a uma interface USB que atenda às especificações de uma Fonte de Energia Limitada de acordo com a EN 60950-1:2001.

## Especificações do Carregador

O carregador consiste de:

- Carregador 110/220 Volts.
- Cabo de dados com conector USB

## Conselhos referentes ao uso

- Conecte o cabo de dados ao carregador;
- Conecte o carregador na tomada;
- Conecte o cabo de dados no aparelho via porta de conexões;
- Ao término da recarga, desconecte o carregador da tomada e depois do aparelho.

## Reciclagem de baterias

Baterias deverão ser descartadas de acordo com os regulamentos estabelecidos. É proibido jogar fora baterias junto a lixo doméstico. Se possível, contate serviços especializados para a reciclagem de baterias.

## Produtos danificados

Se o seu celular ou bateria cair na água, for perfurado ou sujeito a queda violenta, não o use antes de levá-lo à Assistência Técnica. Não tente secá-lo com um aquecedor externo como, por exemplo, um forno de microondas.

## Riscos de sufocamento

O seu celular ou seus acessórios incluem peças destacáveis que apresentam um risco de sufocamento para crianças. Mantenha o seu celular e acessórios afastados de crianças.

## Segurança nas estradas

O seu celular tem potência suficiente para comunicação por voz, praticamente em todos os lugares e a qualquer tempo. Mas uma importante responsabilidade acompanha os benefícios de celulares que qualquer usuário deve obedecer. Ao dirigir um veículo, lembre-se de que essa é sua principal responsabilidade. Se for

necessário usá-lo, em primeiro lugar estacione o veículo.

## Usos e cuidados

O seu celular é um produto de alta tecnologia e deverá ser tratado com cuidado. As sugestões abaixo lhe ajudarão a preencher quaisquer requisitos de garantia do produto e aumentar sua vida útil.

- Mantenha o telefone, todas as suas peças e acessórios fora do alcance das crianças e animais domésticos. Eles poderão danificar acidentalmente esses itens ou sufocar-se com peças pequenas.
- Mantenha o telefone seco. Chuva, umidade e líquidos contêm minerais que corroem os circuitos eletrônicos.
- Não use o telefone com mãos molhadas. Assim fazendo, poderá causar um choque elétrico ou danificar o telefone.
- Não use ou guarde o telefone em áreas com poeira ou sujas, uma vez

que as partes móveis poderão ser danificadas.

- Não guarde o telefone em áreas quentes. As altas temperatura poderão encurtar a vida dos dispositivos eletrônicos, danifica baterias e deformar ou derreter certas partes plásticas.
- Não guarde o telefone em áreas frias. Quando o telefone aquece até sua temperatura normal de operação, poderá se forma umidade, no interior do telefone, provocando danos às placas de circuitos eletrônicos do celular.
- Não derrube, bata ou agite o telefone. Manuseio agitado poderá quebrar placas internas de circuitos.
- Não use produtos químicos corrosivos, solventes de limpeza ou detergentes fortes para limpar o telefone. Passe um pano macio.
- Não pinte o telefone. A tinta poderá bloquear partes móveis do dispositivo e impedir uma adequada operação.

- Não coloque o telefone no interior ou sobre dispositivos de aquecimento como um forno de microondas, fogão ou aquecedor
- O telefone poderá explodir quando sobre-aquecido.
- Quando o telefone ou bateria molhar, os consertos do celular não serão mais cobertos pela garantia do fabricante, mesmo que esta ainda não tenha expirado.
- Se o seu telefone dispõe de um flash ou iluminação, não o utilize muito próximo dos olhos de pessoas ou animais. Isso poderá causar danos aos olhos.
- Use somente a antena fornecida ou uma de reposição aprovada. Antenas não autorizadas ou acessórios modificados poderão danificar o celular e violar os regulamentos que regem os dispositivos de rádio.
- Não tente abrir a tampa ou o frontal do telefone. O manuseio de pessoas não habilitadas poderá causar danos ao seu telefone. Se o telefone ou qualquer de seus

acessórios não estive funcionando adequadamente, leve-os à Assistência Técnica Autorizada mais próxima. Eles poderão ajudá-lo e, se necessário consertá-lo.

- A exposição a sons acima de 85 dB por longo período de tempo ou o uso de fone de ouvido por períodos prolongados poderá causar sérios danos à sua audição. Verifique o volume e coloque-o em nível médio antes de usá-lo.
- Não use o telefone enquanto a bateria estiver sendo carregada, devido ao risco de choque elétrico. Certifique-se de que desconectou o cabo de dados USB ou o carregador antes de usar o telefone.
- Não exponha seu telefone a água, chuva, umidade extrema, suor ou outra condição de umidade.
- Evite temperaturas abaixo de -10°C ou acima de 45°C.
- Não exponha seu telefone a poeira, sujeira, areia, alimentos ou outros materiais inadequados.

## Ambiente de funcionamento

- Lembre-se de seguir quaisquer regulamentos em vigor na sua área e sempre desligue o telefone quando o seu uso for proibido ou causar interferência ou condições de perigo. Quando conectar o telefone ou qualquer acessório a outro dispositivo, leia os manuais de usuário, para instruções detalhadas de segurança. Não conecte equipamentos incompatíveis.
- A operação de qualquer equipamento de radiotransmissão, incluindo celulares, poderá interferir em dispositivos médicos inadequadamente protegidos. Se você tiver dúvidas, consulte um médico ou o fabricante do dispositivo médico. Outros equipamentos eletrônicos poderão também estar sujeitos a interferência.
- Do mesmo modo que outros equipamentos móveis de radiotransmissão, informamos que

- para um funcionamento satisfatório e segurança pessoal, o equipamento deverá ser usado apenas na posição de funcionamento normal: mantido junto ao ouvido com a antena apontando para cima do seu ombro.
- Sempre desligue o celular ao abastecer o veículo num posto de gasolina. Lembre-se da necessidade de observar as restrições no uso de equipamento de rádio em depósitos de combustível (armazenagem de combustível e áreas de distribuição), fábricas de produtos químicos ou onde estejam em andamento detonações de explosivos.
- Não armazene ou carregue líquidos inflamáveis, gases ou materiais explosivos no mesmo compartimento do telefone, suas partes e acessórios.
- A bordo de aeronaves, desligue seu celular. O uso de celulares em aeronaves é proibido e poderá ser perigoso para a operação da aeronave. A não observância destas

instruções poderá conduzir a suspensão ou recusa de serviços de telefonia celular ao transgressor, ações legais ou ambos.

## Dispositivos eletrônicos

A maior parte dos equipamentos eletrônicos está blindada contra sinais de radiofrequências (RF). Entretanto certos equipamentos eletrônicos poderão não estar blindados contra os sinais de RF provenientes de seu celular. Consulte o fabricante para discutir alternativas.

## Marca-passos

Os fabricantes de marca-passos recomendam que se mantenha uma distância mínima de 15 cm entre o celular e o marca-passo para evitar possível interferência. Essas recomendações são consistentes com a pesquisa independente e recomendações da Wireless Technology Research (Pesquisa

de Tecnologia Sem Fio). Se você julgar que a interferência está ocorrendo, desligue seu telefone imediatamente.

## Aparelhos para audição

Alguns celulares poderão interferir com alguns aparelhos para audição. Caso haja tal interferência, você deverá consultar o fabricante do seu aparelho de audição para discutir alternativas.

## Exposição a radiofrequência (RF) e SAR

Este telefone atende às exigências da Agência Nacional de Telecomunicações "ANATEL" referente à exposição a ondas de rádio. O seu celular é um transmissor e um receptor de rádio. Ele foi projetado e fabricado para não exceder os limites máximos para a exposição de energia de radiofrequência (RF), definidos pela ANATEL. Esses limites são parte de diretrizes abrangentes e estabelecem

níveis permitidos da energia de RF para a população em geral.

Os limites incluem uma margem de segurança considerável para garantir a segurança de todas as pessoas, independente de idade e saúde. A exposição padrão para celulares emprega uma unidade de medida conhecida por Specific Absorption Rate (SAR). Essa unidade de medida corresponde à quantidade de energia de radiofrequência absorvida pelo corpo humano ao usar o celular.

Os testes de SAR são realizados mediante posições padronizadas de uso do aparelho, com o celular funcionando no maior nível de potência certificado para todas as faixas de frequência testadas.

O valor do SAR é determinado pelo maior nível de potência obtido em condições de laboratório.

Apesar da taxa SAR ser determinada com o celular no maior nível de potência certificado, o nível real de SAR, com o

celular em uso, pode ser bem menor do que o valor máximo, visto que o celular foi planejado para operar em níveis múltiplos de potência, a fim de utilizar apenas a potência necessária para acessar a rede. Assim, em geral, quanto mais próximo o celular estiver da antena da estação rádio-base celular, menor será a potência de transmissão.

Variações do SAR abaixo das diretrizes de exposição de radiofrequência não significa que hajam variações na segurança. Embora possam haver diferenças nos níveis do SAR entre os celulares, todos eles são projetados para atender às diretrizes mencionadas. Antes de estar disponível para venda ao público, o celular deverá ser testado e certificado para assegurar que ele não excede o limite estabelecido para exposição segura. Os testes são realizados em posições e locais conforme exigido pela ANATEL, para cada modelo. Para operação junto ao corpo, este celular

foi testado e atende às diretrizes da ANATEL sobre exposição à RF quando ele estiver posicionado a um mínimo de 1,5 cm do corpo sem partes metálicas próximas do celular ou quando usado com os acessórios originais projetados para ele.

O uso de outros acessórios poderá não assegurar atendimento às normas mencionadas.

O limite máximo do SAR definido pela Anatel é de 2,0 W/kg\*.

\* O limite do valor SAR para celulares usado para o público é de 2.0 watts/quilograma (W/kg) médios sobre 10 gramas de tecido do corpo humano. O limite incorpora uma margem substancial de segurança para dar proteção adicional para o público e levar em consideração quaisquer variações nas medidas. Os valores SAR poderão variar dependendo das exigências locais e da banda de frequência de operação.

## Funções do cartão SIM

O cartão SIM disponibiliza vários serviços.

Essas funções serão apenas exibidas e funcionarão no menu do telefone quando seu cartão SIM estiver habilitado. O conteúdo e termos da lista de funções dependerão de sua Operadora. Contate-a para saber das disponibilidades de quaisquer serviços relacionados ao cartão SIM, informações de aplicação e custos.

## Outros dispositivos médicos

Se você usa algum dispositivo médico, consulte o fabricante desse dispositivo para saber se ele está adequadamente blindado contra energia RF externa. O seu médico poderá ajudá-lo na obtenção dessa informação. Desligue seu telefone em instalações médicas quando os regulamentos colocados nessas áreas o instruírem sobre esses cuidados.

## Veículos

Os sinais de RF poderão afetar sistemas eletrônicos instalados incorretamente ou blindados inadequadamente em veículos motorizados. Verifique com o fabricante ou seu revendedor as condições referentes ao seu veículo. Você deverá também consultar os fabricantes de quaisquer equipamentos que tenham sido adicionados a seu veículo.

## Instalações com avisos afixados

Desligue seu celular em instalações onde avisos afixados assim o exigem.

## Ambientes potencialmente explosivos

Desligue seu celular em quaisquer áreas onde haja um ambiente potencialmente explosivo e obedeça todas as indicações e instruções.

Arcos voltaicos em tais áreas poderão causar uma explosão ou incêndio com

danos pessoais ou mesmo morte. Os usuários são instruídos para desligar o telefone enquanto estiverem em um posto de abastecimento.

São também alertados da necessidade de observar as restrições no uso de equipamento de rádio em depósitos de combustível (armazenagem de combustível e áreas de distribuição), fábricas de produtos químicos ou onde estejam em andamento detonações de explosivos.

Tais prescrições podem não se aplicar explicitamente a alguns locais com riscos de explosão. Tais locais incluem áreas sob o convés inferior de navios, instalações de transferência ou armazenamento de produtos químicos, veículos usando gás liquefeito de petróleo (gás propano ou gás butano) e locais com pós metálicos transportados pelo ar ou partículas contendo produtos químicos bem como locais com veículos com proibição de uso de telefones celulares.

## Chamadas de emergência

Este telefone como qualquer outro telefone sem fio, utiliza sinais de rádio e redes, bem como funções programadas pelo usuário que não são garantidas em todas as condições.

Portanto, você nunca deverá confiar apenas em qualquer telefone sem fio para uma comunicação essencial, como emergências médicas. Para fazer ou receber chamadas, o telefone deverá estar ligado e em uma área de serviço com intensidade adequada de sinal.

As chamadas de emergência poderão não ser possíveis em todas as redes de celular ou quando certos serviços de rede e/ou recursos de telefone estiverem em uso. Para isso, contate seu provedor de serviço local.

Para fazer uma chamada de emergência:

1. Digite o número de emergência de seu local atual. Os números de emergência variam por local;
2. Pressione a tecla **Enviar**;
3. Informe sua localização. Não

desligue a chamada até lhe seja dada a permissão para fazer isso. Certos recursos como Bloqueio de Chamadas necessitarão ser desativados antes de você fazer uma chamada de emergência.

Consulte este documento e sua Operadora.

## Outras informações importantes de segurança

- Somente pessoal qualificado deverá fazer consertos ou manutenção de seu celular ou instalá-lo em um carro. A instalação ou serviços incorretos poderão invalidar a garantia aplicável ao dispositivo.
- Verifique que todos os equipamentos do celular no seu veículo estejam montados e funcionando regularmente.
- Não armazene ou carregue líquidos inflamáveis, gases ou materiais explosivos no mesmo compartimento do telefone, suas partes e acessórios.

- Para veículos equipados com airbag, lembre-se de que ele infla com muita força. Não coloque objetos, incluindo um telefone portátil ou instalado, na área sobre o airbag ou no local para o airbag. O equipamento sem fio instalado incorretamente poderá causar sérios danos pessoais quando o airbag inflar.
- Antes de subir a bordo de aeronaves, desligue seu celular. É perigoso e ilegal usar celulares a bordo da aeronave pois ele interfere com a operação da aeronave.
- A não observância destas instruções poderá conduzir a suspensão ou recusa de serviços de telefonia celular ao transgressor, ações legais ou ambos.

## Serviços especializados

Somente pessoal técnico especializado deverá fazer a manutenção de seu celular. Utilize os serviços da Assistência Técnica. Use apenas peças, acessórios e baterias aprovadas.

## Características especiais do aparelho CD25

- Tela colorida
- Toques musicais
- Suporta cartões T-Flash
- Câmera e Vídeo
- Leitor de MP3.
- Rádio FM.

## CERTIFIQUE-SE QUE VOCÊ TENHA TUDO

O conteúdo da embalagem deve conter os itens mostrados abaixo. Se, por qualquer motivo, algum item estiver faltando, por favor, contate o seu fornecedor imediatamente.



Telefone  
CD25



Bateria



Cartão de Memória  
(item opcional)

ATENÇÃO (Caso este item acompanhe o telefone, ele já virá instalado)



Carregador de  
bateria



Fone de Ouvido



Manual de Instruções

Desenhos meramente ilustrativos

Você poderá obter vários acessórios no seu revendedor local.



### Notas:

- *Os itens fornecidos com seu celular e os acessórios disponíveis no seu revendedor poderão variar dependendo do seu país ou provedor de serviços.*

- *Utilize os acessórios comprados somente com os dispositivos autorizados. O uso desses acessórios com outros dispositivos poderá causar problemas e quaisquer custos de reparos não serão cobertos pela garantia.*

## 1 Sobre o seu telefone

### 1.1 Aparência



## 1.2 Definição das teclas

O seu telefone possui as seguintes teclas:

- Tecla de discagem G1  
Você pode pressionar a tecla G1 para fazer uma chamada a partir do cartão SIM1, digitando o número chamado ou selecionando um contato da lista telefônica, pressione-a para receber uma chamada. Em estado de espera pressione G1 para mostrar os registros mais recentes de chamada ou pressione duas vezes para mostrar o número da última chamada.
- Tecla de discagem G2  
Você pode pressionar a tecla G2 para fazer uma chamada através do cartão SIM2, digitando o número chamado ou selecionando um contato da lista telefônica, ou pressione-a para receber uma chamada.
- Tecla Encerrar  
Pressione para terminar uma chamada que está sendo feita ou para terminar uma chamada em curso, pressione-a para sair do menu e voltar ao estado de espera, ou pressione-a por dois ou três segundos para ligar ou desligar o telefone.
- Teclas de direção  
Pressione as teclas de direção para percorrer as opções de navegação de uma lista de funções. No estado de edição, pressione teclas de direção para navegar. No estado de espera, pressione a tecla para uma direção, a fim de entrar na função que você deseja. Você também pode personalizar as teclas de direção para coincidirem com as funções pretendidas. Quando estiver em uma chamada pressione as teclas de direção para ajustar o volume do som.
- Tecla Menu  
Na tela de espera pressione Menu para entrar no menu principal. Escolha o menu desejado e pressione OK para confirmar a sua seleção.
- Tecla de função direita  
A linha mais inferior ao lado direito da tela exibe as funções da tecla de função direita.
- Teclas Numéricas Tecla \* e Tecla #  
Pressione as teclas numéricas de 1 a 9 no modo de espera ou no modo de edição para introduzir números e caracteres. Pressione uma tecla numérica após entrar em um menu para selecionar o item correspondente, ou então, segure qualquer uma das teclas numéricas de 2 a 9 por mais de dois segundos no modo de espera para fazer uma discagem rápida.



### Nota:

- Se você pressionar a tecla numérica 1 em modo de espera irá chamar o centro de serviço de correio de voz. O número do centro de correio de voz, no entanto, deve ser programado.

“As teclas “#” e “\*” representam diferentes funções em diferentes menus”.

Segure a tecla “#” no modo de espera para ativar/desativar o modo silencioso.

Pressione a tecla “#” no modo de edição de texto para alternar entre os métodos de entrada de caracteres. Pressione a tecla “\*” para desbloquear o teclado. No modo de edição de texto, pressione “\*” para selecionar um símbolo ou caractere especial. Na tela de discagem,

pressione e segure “+” para escolher entre os caracteres “P” e “W”. Eles são utilizados para discar uma extensão e “+” é usado para discar uma chamada internacional.

**Nota:**

*A diferença entre os caracteres “W” e “P” é que “P” significa uma pausa de três segundos e, em seguida, enviar o DTMF quando entrar “W” aparecerá uma janela pedindo-lhe para enviar o DTMF*

## 2. Introdução

### 2.1 Instalando o cartão SIM e a bateria.

Um cartão SIM traz informações úteis que incluem o número do seu telefone,

Número de Identificação Pessoal (PIN), PIN2, Tecla de desbloqueio do PIN (PUK), Tecla de desbloqueio do PIN2 (PUK2), International Mobile Subscriber Identity (IMSI), informações da rede, dados de contato, e arquivos de mensagens curtas.

**Nota:**

*Depois de ligar o seu telefone, aguarde alguns segundos antes de remover ou inserir um cartão SIM. Tenha cuidado quando utilizar um cartão SIM, o atrito ou dobra poderão danificar o cartão SIM. Mantenha o seu celular e seus acessórios, tais como os cartões SIM fora do alcance das crianças.*

### Instalação da bateria

- Segure a tecla Encerrar por um tempo para desligar o telefone.
- Empurre a tampa traseira para cima para remover a bateria.
- Puxe a bateria para cima e em seguida retire a bateria.
- Insira cuidadosamente o cartão SIM no local apropriado, com a sua superfície metálica voltada para o telefone, até que ele se encaixe corretamente. Verifique a posição correta para posicionar a bateria no local apropriado. Pressione o lado esquerdo da bateria para que ela encaixe corretamente.

### Usando Códigos

O telefone e os cartões SIM aceitam a criação de múltiplos códigos. Isso ajuda a evitar que eles sejam utilizados por quem não possui os códigos. Quando você for solicitado para inserir qualquer um dos códigos descritos abaixo, basta introduzir o código correto e pressionar

a tecla OK. Se você introduzir um código errado, pressione a tecla de direção direita para limpar as entradas erradas e, em seguida, introduza o código correto. Para modificar o PIN, PIN2 ou o código de bloqueio do telefone, escolha Configurações > Configurações de segurança > Alterar senha.

- Código de bloqueio  
Você pode definir um código de bloqueio do telefone para impedir que ele seja usado indevidamente. Em geral, este código é fornecido junto com o telefone pelo fabricante. O código de bloqueio inicial do telefone está definido para 1122 pelo fabricante. Se você definir o uso do código de bloqueio do telefone, você precisará introduzir este código quando ligar o telefone.
- PIN  
O PIN é composto de quatro a oito dígitos para evitar que seu cartão SIM seja utilizado por pessoas não autorizadas. Em geral, o PIN é

fornecido com um cartão SIM pela operadora de rede. Se o PIN estiver habilitado, você precisará introduzi-lo sempre que ligar seu telefone. O cartão SIM será bloqueado se o número for digitado errado três vezes consecutivas. Para desbloquear o cartão SIM, faça o seguinte:

Introduza o PUK correto de acordo com a tela de aviso para desbloquear o cartão SIM.

Entre com o novo número do PIN e pressione a tecla OK.

Introduza o novo PIN novamente e pressione a tecla OK.

Se você entrar com o número correto do PUK, o cartão SIM será desbloqueado.

**Nota:**

*O cartão SIM será bloqueado se você fizer três tentativas erradas de entrar com o número. Para desbloquear o cartão SIM, é necessário*

*introduzir o PUK. Em geral, o PUK pode ser obtido a partir da sua operadora de rede.*

- **PUK**  
O código PUK é composto por oito dígitos para desbloquear o PIN. Ele é fornecido com um cartão SIM pelo fabricante. Se você ainda não sabe qual o seu número PUK, contate a sua operadora de rede. Se você digitar dez vezes consecutivas o código errado, o cartão SIM será invalidado. Por favor, contate a operadora de rede para substituir o cartão SIM.
- **PIN2**  
O PIN2 é composto de quatro a oito dígitos. Fornecido junto com um cartão SIM, ele define funções, como faturamento de chamadas e a lista de números FDN. Por favor, contate a operadora de rede para verificar se o cartão SIM suportar estas funções. Se você digitar três vezes consecutivas o código errado o PIN2 será bloqueado. Para desbloquear o PIN2, introduza o

PUK2 correto como a seguir:

Introduza o PUK2 correto para desbloquear o PIN2.

Entre com o novo PIN2 e pressione a tecla OK.

Digite o novo PIN2 novamente e pressione a tecla OK.

- **PUK2**  
O PUK2 é composto de oito dígitos para desbloquear o PIN2. Ele é fornecido com um cartão SIM pela operadora. Se você ainda não sabe o PUK, contate a sua operadora de rede. Se você digitar dez vezes consecutivas o código errado o seu cartão PIN2 será invalidado e as funções correspondentes a ele não poderão ser usadas. Por favor, contate a sua operadora de rede para substituir o cartão SIM.
- **Código de bloqueio**  
É necessário ter um código de bloqueio para definir chamadas bloqueadas. Você pode obter esse código da operadora de rede para definir a função de bloqueio de chamadas.

## 2.2 Instalação do cartão T-Flash

O cartão T-Flash é um cartão de armazenamento que pode ser instalado no interior do telefone.

Para instalar o cartão T-flash abra a trava, insira o cartão na ranhura com os contatos virados para baixo e depois feche a trava.

- Para remover o cartão T-Flash, abra a trava e pressione levemente o cartão para dentro, ele será ejetado automaticamente. Feche a trava.

**Nota:**

1. O telefone não poderá identificar automaticamente o cartão T-Flash que está sendo inserido se ele estiver ligado. Você deverá desligar o telefone e depois ligá-lo, para que ele possa identificar o cartão T-Flash.
2. O cartão T-Flash é um objeto pequeno. Mantenha-o fora do alcance das crianças.

## 2.3 Carregando a bateria

A bateria de lítio fornecida com o telefone pode ser colocada em uso imediatamente após ser esvaziada. Uma bateria nova vai ter o máximo de desempenho após uma carga completa dos três primeiros ciclos de descarga.

### Indicação de nível:

- Seu celular pode monitorar e mostrar o nível da bateria.
- Normalmente a quantidade de energia da bateria é indicada pelo ícone de nível de bateria no canto superior direito da tela.
- Quando a energia é insuficiente, o celular mostra “Bateria fraca”. Se estiver definido um toque de alerta, um sinal de alerta será emitido quando o nível da bateria estiver muito baixo.
- A animação de carregamento aparece quando a bateria estiver sendo carregada.
- Quando a carga estiver completa, a animação desaparece.

### Utilização do carregador de viagem:

- Instale a bateria no celular antes de carregar a bateria.
- Conecte o adaptador do carregador na entrada apropriada do telefone. Assegure-se que o cabo está inserido corretamente.
- Insira o plug do carregador em uma tomada de alimentação adequada.
- Durante o carregamento, o ícone de carregamento da bateria fica piscando até que a bateria esteja totalmente carregada.
- É normal a bateria ficar quente durante o período de recarga.
- O ícone da bateria deixa de piscar quando o terminar carregamento.



### Nota:

*Assegure-se que o plug do carregador, o plug do fone de ouvido, e o plug do cabo USB estão inseridos corretamente. Inserir-los errado pode causar danos ou outros problemas.*

*Antes de iniciar o carregamento, certifique-se que a tensão da rede elétrica local e a tensão do carregador sejam as mesmas.*

### Usando a Bateria

O desempenho de uma bateria está sujeito a vários fatores, tais como: configuração de rádio, potência do sinal, temperatura ambiente, escolha de funções ou configurações, conexões do telefone, dados ou modo de aplicação que você escolheu para usar.

Para garantir o melhor desempenho de sua bateria, siga as seguintes regras:

- Use somente baterias originais. Caso contrário podem ocorrer danos ao aparelho ou lesões ao usuário.
- Desligue o celular antes de remover a bateria.
- O processo de carga dura um longo tempo para uma bateria nova ou para uma bateria que está muito tempo fora de uso. Se a voltagem da bateria for baixa demais para permitir que o

telefone celular seja ligado, carregue a bateria por um longo tempo. Durante o carregamento, garanta que a bateria esteja em um local com temperatura ambiente.

- Pare de usar a bateria imediatamente se está produzir odor, rachaduras, superaquecimento, se apresentar vazamento de eletrólito ou outros problemas.
- A bateria se desgasta com o uso. Para que você possa usar o telefone por um longo tempo de conversação é necessário que a bateria seja recarregada por um longo período.
- Se o tempo total de conversação está diminuindo ao mesmo tempo que o período de recarga da bateria está aumentando, pode ser necessário comprar uma bateria padrão do fabricante ou uma bateria aprovada pela nossa empresa. O uso de qualquer material de má qualidade irá causar dano ao seu telefone ou mesmo incorrer em perigo!

**Nota:**

*Para garantir a sua segurança pessoal e proteção do meio ambiente, não descarte a bateria! Devolva a bateria antiga para a fabricante do telefone móvel ou coloque-a em um local apropriado para baterias.*

*Atenção: Curto-circuito da bateria pode causar explosão, incêndio, danos pessoais ou outras consequências graves!*

## 2.4 Ligar / Desligar o Telefone

Segure a tecla Encerrar por um tempo para ligar o telefone. Uma animação aparecerá na tela.

Se o telefone pedir para introduzir o código de bloqueio do telefone digite-o e pressione a tecla OK. A senha de restauração inicial do telefone é 0000.

Se o telefone pedir para introduzir o PIN,

digite-o e pressione a tecla OK. O PIN é fornecido pela sua operadora de rede.

Para desligar o telefone, mantenha pressionada a tecla Encerrar por um tempo.

## 2.5 Conectando a Rede

Depois que o cartão SIM e o telefone forem desbloqueados, o telefone procurará automaticamente uma rede disponível. Depois de encontrar uma rede, o telefone entra no estado de espera. Quando o celular está registrado na rede, o nome da operadora de rede é exibido na tela. Agora você pode fazer ou receber uma chamada.

## 2.6 Discagem de Chamadas

Na tela de espera, pressione as teclas numéricas para entrar com o código de área e o número de telefone e pressione a tecla Ligar para fazer uma chamada. Para terminar a chamada, pressione a tecla Encerrar.

- Fazendo uma chamada internacional Mantenha a tecla 0 pressionada para a entrada do sinal "+". Em seguida,

entre com o código de acesso do país, o código de área e o número do telefone, em seguida pressione a tecla Ligar.

- Discando um número com ramal Digite o número de entrada principal, pressione a tecla 0 para alterar entre as entradas "P" ou "W" e então digite o número do ramal, em seguida pressione a tecla Ligar.
- Discando para um número da lista telefônica Entre na lista telefônica e utilize as teclas de direção para cima ou para baixo para encontrar o número de telefone que deseja chamar. Pressione a tecla de Ligar. O telefone automaticamente discará para o número escolhido.
- Ligar para o último número Na tela de espera, pressione a tecla G2 para mostrar as chamadas feitas.
- Pressione a tecla de direção para cima ou para baixo para selecionar um número que deseja ligar e pressione a tecla Ligar.

- Marcação rápida Escolha Configurações > Configurações de chamada > Marcação rápida para entrar com os números que podem ser discados rapidamente, pressione ON para confirmar que o modo de discagem rápida está ligado. Na tela de espera, pressione qualquer uma das teclas numéricas de 2 a 9 para ligar rapidamente para o número correspondente que você introduziu.
- Ajuste o volume Durante uma conversa, você pode pressionar as teclas de direção para cima ou para baixo para ajustar o volume do som.
- Atender chamadas Pressione a tecla Ligar ou a tecla de função esquerda para atender uma chamada recebida. Pressione a tecla Encerrar para terminar uma conversa em curso.
- Para rejeitar uma chamada recebida, pressione a tecla Encerrar ou a tecla de função direita.

**Nota:**

*Se o número que está ligando puder ser identificado, o telefone mostrará esse número. Se o número de chamada existir na agenda, o telefone irá mostrar o nome e o número do telefone da pessoa que está ligando. Se o nome da pessoa não puder ser identificado, o telefone mostrará apenas o número da chamada. Você pode atender uma chamada quando estiver usando uma das funções ou navegando na agenda.*

- Fazendo escolhas durante uma conversa.  
Escolha Opções durante uma conversa para fazer uma pausa, terminar a chamada em curso, originar uma nova chamada, navegar na lista telefônica, ver informações, definir o mudo, definir o DTMF, ou executar outras operações.

## 2.7 Usando o fone de ouvido

Quando você insere o fone de ouvido no telefone ele entra automaticamente no modo Fone de Ouvido e atuará automaticamente tanto como Fone de Ouvido ou Microfone. Certifique-se de que o Fone de Ouvido está inserido na posição correta.

## 3 Métodos de Entrada

Este telefone oferece diferentes métodos de entrada, incluindo entrada abc inteligente, ABC Inteligente, abc multitoque, ABC multitoque, Multitap ES, multitap es, Multitap PT, Multitap pt e entrada numérica.

Você pode usar qualquer um dos métodos de entrada quando estiver editando o texto da lista telefônica, mensagens curtas, memorandos, arquivos e saudação.

### 3.1 Ícones para métodos de entrada

Depois de entrar na tela de edição para editar a agenda, mensagens curtas ou uma nota, um ícone é exibido para indicar o método de entrada corrente:

Entrada Numérica: "123"

Entrada em letras maiúsculas: "ABC"

Entrada em letras minúsculas: "abc"

Entrada inteligente em letras maiúsculas: "eZiABC"

Entrada inteligente em letras minúsculas: "eZiabc"

### 3.2 Alternando entre Métodos de Entrada

Pressione a tecla # para alternar entre os métodos de entrada.

### 3.3 Entrada alfanumérica

Você pode selecionar a entrada alfanumérica tradicional ou inteligente usando a tecla #.

### 3.4 Entrada Numérica

Você pode introduzir números, com a entrada de método numérico. Pressione um número para introduzir o número correspondente.

### Entrada alfanumérica e entrada numérica:

Os teclados para entrada de alfanumérica e entrada numérica são definidos na tabela seguinte:

Tecla	Caractere /Função
Tecla número 1	. , -? ! '@: # \$ / 1
Tecla número 2	ABCabc2
Tecla número 3	DEFdef3
Tecla número 4	GHIghi4
Tecla número 5	JKLjkl5
Tecla número 6	MNOmno
Tecla número 7	PQRSpqrs7
Tecla número 8	TUVtuv8
Tecla número 9	WXYZwxyz9
Tecla número 0	0
Tecla *	pressione para inserir um símbolo
Tecla #	pressione para alternar entre métodos de entrada
Tecla de direção esquerda	pressione para mover para a esquerda
Tecla de direção direita	pressione para mover para a direita
Tecla esquerda	equivalente a OK ou Opções
Tecla direita	equivalente a voltar ou limpar
Tecla encerrar	pressione para voltar para a tela de espera

#### Entrada alfanumérica:

- Cada tecla pode ser usada para representar vários caracteres. Pressione continuamente uma tecla até aparecer o caractere desejado.
- Entre com o próximo caractere após o cursor se mover.
- Pressione a tecla # para alternar entre os métodos de entrada.

- Para introduzir um espaço, mude para o método alfanumérico (em maiúsculas ou minúsculas) e pressione a tecla O.
- Para limpar entradas erradas, pressione a tecla de função direita.

### 3.5 Inserir um símbolo

Pressione a tecla \* para entrar na tela de opções de símbolos. Use as teclas de direção para selecionar um símbolo desejado ou selecione >> no teclado analógico para mudar para a tela Seleção Símbolo.

## 4 Utilizando os Menus

### 4.1 Lista Telefônica

O telefone pode armazenar até 500 números de telefone. A quantidade de números de telefone que um cartão SIM pode armazenar depende da capacidade de armazenamento do cartão. Os números de telefone armazenados no celular e nos cartões SIM formam uma

lista telefônica. Um contato armazenado no celular pode ter no máximo quatro números de telefone.

Depois de selecionar um número de telefone na lista telefônica, selecione Opções para realizar as seguintes operações:

- Enviar SMS: Envia uma mensagem de texto.
- Ver: Ver o conteúdo do número de telefone.
- Editar: Edita o número de telefone.
- Eliminar: Elimina o número de telefone da lista telefônica.
- Copiar: Copia um número de telefone a partir do telefone para o cartão SIM ou do cartão SIM para o telefone.
- Mover: Move um número de telefone para o cartão SIM, se ele está armazenado no telefone ou para o telefone, se ele está armazenado no cartão SIM.
- Duplicar: Duplica um número de telefone para a unidade de armazenamento atual.

- Enviar vCard: Envia o número de telefone através de uma mensagem de texto para outro telefone.

#### 4.1.1 Busca Rápida

Esta função permite que você faça uma busca de contatos rapidamente. Digite a primeira letra do nome do contato. Todos os contatos que começam com a letra digitada serão exibidos na tela. Use as teclas de direção para percorrer por todos os contatos. Para fazer uma chamada para um contato, selecione o contato e pressione a tecla Ligar.

#### 4.1.2 Buscar Contato

Esta função permite que você procure contatos pelo nome. Você pode procurar o contato que deseja a partir da lista telefônica.

Na tela Nome, entre com o nome do contato que deseja procurar ou com a primeira letra do nome. Para alternar entre os métodos de entrada pressione a tecla #.

Pressione a tecla de função esquerda e

selecione Procurar. Todos os contatos que satisfaçam os critérios de pesquisa são listados. Pressione a tecla de direção para cima e para baixo para procurar o contato desejado e fazer uma chamada.

#### 4.1.3 Adicionar Novo Contato

Esta função permite que você adicione novos contatos à lista telefônica do cartão SIM ou do telefone.

- Para SIM1: Adicionar o contato para o cartão SIM1. O registro de um contato possui o nome e o número de telefone do contato.
- Para SIM2: Adicionar o contato para o cartão SIM2. O registro de contato possui o nome e o número de telefone do contato.
- Para telefone: Adicionar o contato ao telefone. Um registro de contato possui os seguintes elementos: nome, número, número de casa, o nome da empresa, endereço, número do escritório, número de fax, aniversário, imagem associada, som associados, e grupo de chamada.

#### 4.1.4 Copiar todos

Você pode copiar todos os contatos de um cartão SIM para o telefone ou vice-versa.

#### 4.1.5 Apagar

Você pode selecionar apagar os contatos de um cartão SIM, do telefone, ou apagar os contatos um por um.

#### 4.1.6 Grupos de chamadas

Você pode definir cinco grupos de chamada entre, amigos, família, VIP, trabalho ou outros.

#### 4.1.7 Número Extra

Você pode configurar o número de proprietário, a discagem de números de serviço, e o número de SOS.


#### 4.1.8 Definições da Lista Telefônica

- Estado da Memória: Mostra a quantidade de memória disponível para os contatos.
- Armazenamento Preferido: Selecione o local padrão onde um novo número

deve ser armazenado, isto é, no cartão SIM1, SIM2, ou no telefone.

- Campos: Selecione os itens a serem exibidos para os contatos na lista telefônica e os itens a serem exibidos na tela de adicionar contatos.
- Filtrar por nomes: Se você definir esse item, a lista de contatos será exibida na interface telefônica.

### 4.2 Mensagens

Selecione  no modo de espera ou escolha Mensagens no menu principal para entrar na tela de mensagens.

#### 4.2.1 SMS

O Serviço de Mensagens Curtas (SMS) é um serviço que requer suporte de rede. Para enviar ou receber mensagens curtas, pode ser necessário que você se cadastre com a sua operadora.

Este telefone suporta a transmissão de mensagens curtas. Um SMS é enviado primeiramente para o centro de serviços de mensagens curtas e em seguida,

enviado ao usuário de destino. Se o usuário de destino não estiver com o celular ligado ou por algum motivo (por exemplo, memória cheia) não puder receber um SMS, a mensagem será salva pela operadora por um determinado tempo, que é definido pelo usuário e pela operadora.

O telefone pode enviar e receber várias mensagens SMS. O envio de várias mensagens de texto, no entanto, podem ter um custo a mais. Para obter informações adicionais, favor consultar a sua operadora local.

Se a memória de SMS estiver cheia, um ícone SMS aparecerá piscando no topo da tela. Para receber mensagens normalmente, você precisará apagar algumas mensagens antigas.


Se o destinatário recebeu a mensagem que você enviou, e a função de mensagem de relatório estiver ativada, o telefone emite um tom de alerta e o relatório de mensagem.

**Nota:**


*Quando um SMS é enviado através da rede, o telefone pode dar uma mensagem de aviso indicando que a mensagem foi enviada. Isso indica que a mensagem foi enviada à operadora, mas não significa que o destinatário tenha recebido esta mensagem. Para mais informações, consulte a sua operadora.*

#### 4.2.1.1 Caixa de Entrada

O aparelho possui duas caixas de entrada: uma caixa SIM1 e uma caixa SIM2. O número de mensagens em cada caixa de entrada é indicado por um número abaixo do ícone SMS correspondente.

Quando um novo SMS chegar, o ícone  será exibido na tela. Se a memória

de SMS estiver cheia você não poderá mais receber mensagens. Para receber novas mensagens você precisa apagar algumas ou todas as mensagens SMS existentes.

Selecione Mensagens > SMS > Caixa de entrada > Caixa de entrada SIM1/SIM2. As mensagens existentes na caixa de entrada serão listadas na tela. Uma mensagem  marcada com um ícone indica que ela ainda não foi lida.

Selecione uma mensagem e pressione a tecla OK para navegar pelo SMS. Enquanto navega por uma mensagem (SMS), você pode selecionar as seguintes operações para executar:

- Responder: Responde à mensagem.
- Apagar: Apaga a mensagem.
- Editar: Edita a mensagem.
- Encaminhar: Encaminha a mensagem para os outros destinatários.
- Copiar: Copia a mensagem para o cartão SIM.
- Mover para SIM: Move a mensagem para o telefone ou o cartão SIM.

- Chat SMS: Entra na tela de conversa. Defina o seu apelido e o número de telefone, em seguida, selecione Iniciar novo para editar e enviar mensagens. Quando editar uma mensagem, você poderá inserir uma frase comum, um número de telefone ou um contato da lista telefônica e poderá alternar entre os métodos de entrada.
- Apagar todas: Apaga todas as mensagens da caixa de entrada.
- Copiar todas: Copia todas as mensagens do cartão SIM ou do telefone.
- Mover todas: Move todas as mensagens de texto do cartão SIM ou do telefone.
- Usar número: Extrai todos os números envolvidos em uma mensagem. Você pode ligar para alguns destes números, fazer uma chamada de IP para eles, enviar uma mensagem, ou arquivá-los no cartão SIM ou no telefone.

### 4.2.1.2 Caixa de Saída

Selecione Mensagens > SMS> Caixa de Saída > Caixa de Saída SIM1/SIM2. As mensagens da Caixa de Saída serão listadas na tela.

Selecione uma mensagem, em seguida, pressione a tecla OK para navegar pela mensagem selecionada.

Enquanto navega por uma mensagem, você pode selecionar as seguintes operações para executar:

- **Enviar:** Envia uma mensagem.
- **Editar:** Edita uma mensagem. Depois de editar a mensagem, você poderá enviá-la para um endereço de destino, conforme necessário.
- **Apagar:** Apaga uma mensagem.
- **Copiar:** Copia uma mensagem para o telefone ou o cartão SIM.
- **Mover para SIM:** Move a mensagem para o cartão SIM.
- **Apagar tudo:** Apaga todas as mensagens da Caixa de Saída.
- **Copiar todas:** Copia todas as mensagens armazenadas no cartão SIM ou no telefone.

- **Mover todas:** Move todas as mensagens armazenadas no cartão SIM ou no telefone.
- **Usar número:** Extrai o número do telefone do destinatário da mensagem.

### 4.2.1.3 Escrever Mensagem

Você pode criar uma mensagem através deste menu.

Cada mensagem pode conter 266 caracteres ou 608 letras. O telefone pode enviar uma mensagem com mais de 70 caracteres. Se uma mensagem possuir mais de 70 caracteres, o telefone irá dividi-la em duas ou mais mensagens e então irá enviá-las.

**Passo 1:** Digite o conteúdo da mensagem para ser enviada.

Selecione Opções para realizar as seguintes operações:

- **Enviado SIM1:** Envia a mensagem através do cartão SIM1. O remetente da mensagem será o número do cartão SIM1.
- **Enviado SIM2:** Envia a mensagem através do cartão SIM2. O remetente

da mensagem será o número do cartão SIM2.

- **Usar modelos:** Insere uma frase predefinida em uma mensagem.
- **Inserir Objeto:** Insere uma imagem, fotografia, animação predefinida, melodia, ou som predefinido em uma mensagem.
- **Formato do texto:** Define o tamanho do texto, estilo de texto, alinhamento e parágrafos da mensagem que você está digitando.
- **Inserir número:** Insere um número da lista telefônica na mensagem.
- **Inserir contato:** Insere um nome de contato da lista telefônica na mensagem.
- **Método de entrada:** Alterna entre os métodos de entrada. Escolha entre o seu preferido.

### 4.2.1.4 Modelos

Os 10 modelos usados com maior frequência são armazenados no telefone. Eles podem ser editados ou apagados. O modelo será substituído por

um espaço em branco depois de ter sido excluído.

### 4.2.1.5 Configurações de SMS

Esta função permite definir as características padrão de uma mensagem SMS.

- **Configurações do perfil:** Salva ou modifica o número do centro de mensagens, necessário para a transmissão de mensagens.
- **Configurações comuns:** Ativa ou desativa o relatório de entrega de mensagens e o caminho da resposta. Após o relatório de entrega estar ativado, o centro de serviço de mensagens vai enviar um relatório de status indicando se mensagem que você enviou foi entregue com sucesso. Esta função requer o apoio da operadora de rede.
- **Estado da memória:** Mostra a quantidade de memória usada pelas mensagens armazenadas no cartão SIM e no telefone.

- Armazenamento preferencial: Seleciona o caminho padrão de armazenamento de mensagens, ou seja, se você vai salvar mensagens no telefone ou no cartão SIM.

#### 4.2.2 Chat SMS

Você pode conversar com outras pessoas usando as mensagens de texto. Durante uma conversa, um ícone aparecerá na tela, indicando qual sala de conversa você está usando. As operações usadas em uma conversa são as mesmas usadas em conversas na Internet.

##### Iniciar Nova

Selecione Sala de conversação 1 ou Sala de conversação 2, em seguida, defina o seu apelido e o número do telefone de destino.

Selecione Iniciar novo para editar e enviar mensagens. Quando editar uma mensagem, você poderá inserir uma frase comum, um número de telefone ou um contato da lista telefônica.

Selecione Opções para realizar as seguintes operações:

- Replicar: Replica e mensagem ao par.
- Usar número: Extrai um número para discar ou salvar.
- Limpar: Limpa os textos da conversa.
- Deixe agora: Deixa temporariamente a sala da conversa.
- Encerrar: Encerra a conversa.
- Definir: Define o seu apelido e número de pares de telefone.

#### 4.2.3 Serviço de Correio de Voz

- Editar: Edita ou exclui seu número de correio de voz, ou você pode selecionar OK para salvar o número.
- Chamar serviço de voice mail: Disca para o número do correio de voz.



##### Nota:

*Na tela de espera, você pode pressionar tecla número 1 depois de definir o número de correio de voz para ligar para a caixa de correio de voz.*

#### 4.2.4 Transmitir Mensagem

##### Mensagem de Difusão

Este serviço de rede permite que você receba uma variedade de mensagens de texto, como mensagens sobre a previsão do tempo ou condições da estrada. Atualmente, poucas redes prestam este serviço. Por favor, consulte a operadora de rede.

- Modo de Recepção: Defina entre Ligado e Desligado para ativar ou desativar o serviço de recepção de mensagens de difusão.
- Idiomas: Escolhe o idioma em que as mensagens de difusão serão apresentadas. O idioma selecionado, porém, pode não ser suportado pela operadora de rede.
- Configurações de Canal: Você poderá escolher quais mensagens de difusão deseja receber, poderá editar ou excluir alguns números de canais.

#### 4.3 Histórico de chamadas

Selecione Histórico de chamadas para entrar na tela do histórico de chamadas. Será exibida uma lista com as chamadas não atendidas, chamadas discadas e chamadas recebidas.

##### 4.3.1 Histórico de chamadas

Histórico de chamadas do cartão SIM1.

##### 4.3.2 Chamadas não atendidas de SIM1

Você pode ver uma lista das últimas chamadas não atendidas.



##### Nota:

*Quando o telefone indica que algumas chamadas não foram atendidas, você pode selecionar Ler e entrar na lista de chamadas não atendidas. Vá até uma chamada não atendida e pressione a tecla de Ligar para ligar para o número que originou a chamada.*

### 4.3.3 Chamadas Efetuadas de SIM1

Você pode ver as últimas chamadas efetuadas. Selecione Chamadas efetuadas de SIM1, então selecione, apagar, salvar, ligar, editar ou enviar uma mensagem.

### 4.3.4 Chamadas Recebidas SIM1

Você pode visualizar as últimas chamadas recebidas. Selecione, Chamadas recebidas de SIM1, em seguida, selecione uma chamada para apagar, salvar, ligar, editar ou enviar uma mensagem.

### 4.3.5 Apagar o Registro de Chamadas SIM1

Você pode apagar os registros mais recentes de chamada. Selecione Apagar registro de chamadas SIM1 e depois, você pode apagar tudo, ou apagar apenas os números da lista de chamadas não atendidas, da lista de chamadas discadas ou da lista de chamadas recebidas.

### 4.3.6 Duração das Chamadas de SIM1

Selecione Duração das chamadas de SIM1 para ver a duração da última chamada, a duração total de todas as chamadas efetuadas, das chamadas recebidas, ou você pode redefinir o contador de tempo.

- Duração da última chamada: Para ver o tempo de duração da última chamada.
- Chamadas realizadas: Para ver o tempo de duração total de todas as chamadas efetuadas.
- Chamadas recebidas: Para ver o tempo de duração total de todas as chamadas recebidas.
- Repor tudo: Redefine todos os tempos acima.

### 4.3.7 Custo das Chamadas SIM1

Selecione Custo da chamada SIM1 para ver o custo da última chamada, o custo de todas as chamadas, repor custo da chamada, modificar o custo máximo

permitido, ou definir a tarifa da chamada.

- Custo da última chamada: Para ver e repor o custo da última chamada.
- Custo total: Para ver e modificar o custo total da chamada.
- Repor custo: Repõe o custo da chamada. Para repor o custo da chamada, o PIN2 deve ser inserido.
- Custo máximo: Para ver e modificar o custo máximo permitido de uma chamada. Para modificar o custo máximo, o PIN2 deve ser inserido.
- Preço por unidade: Para ver e modificar o preço por unidade. Para modificar o preço por unidade, o PIN2 deve ser inserido.



#### Nota:

A função Custo da chamada refere-se ao cartão SIM. Alguns cartões SIM não suportam esta função. O PIN2 é fornecido pela operadora de rede. Para obter o PIN2, contate a operadora.

### 4.3.8 Contador de SMS SIM1

Selecione Contador SMS SIM1 para verificar o número de mensagens enviadas e o número de mensagens recebidas.

- Enviadas: Verifica o número de mensagens de texto enviadas.
- Recebidas: Verifica o número de mensagens recebidas.



#### Nota:

Esta função não está relacionada com o cartão SIM. O número de mensagens enviadas e o número de mensagens recebidas não muda mesmo depois que o cartão SIM é substituído.



#### Nota:

As configurações do histórico de chamadas do cartão SIM2 são os mesmos que o cartão SIM1.

## 4.4 Configurações

### 4.4.1 Configurações do SIM1 e SIM2

- Ativar SIM1 e SIM2: Ambos os cartões SIM podem ser usados, se você definir essa opção.
- Ativar apenas SIM1: Apenas o cartão SIM1 pode ser identificado, se você definir essa opção.
- Ativar apenas SIM2: Apenas o cartão SIM2 pode ser identificado, se você definir essa opção.
- Modo de vôo: Você pode definir o telefone para o modo de vôo.

### 4.4.2 Configurações do telefone

- Hora e data: Aperte as teclas de direção para cima e para baixo para definir a cidade. Pressione as teclas de direção esquerda para definir o formato da data, hora e tempo.

**Nota:**

*Se você remover a bateria do telefone ou se a energia da bateria acabou há muito tempo, talvez seja necessário redefinir a data e a hora assim que inserir a bateria novamente ou após fazer a recarga.*

- Agendar liga/desliga: Define a hora em que o telefone será ligado ou desligado automaticamente.

**Nota:**

*Antes de entrar em uma área onde o uso de aparelhos celulares é proibido, certifique-se que a função Agendar liga/desliga está desativada, para evitar acidentes.*

- Idioma: Selecione o idioma de exibição para o telefone.
  - Personalizar as funções de atalho: Personaliza as teclas de direção: Cima, Baixo, Esquerda e Direita.
  - Tecla dedicada: Na tela de espera, você pode pressionar uma tecla de direção e entrar diretamente no menu de funções correspondente a essa tecla.
  - Configuração de UART: Seleciona o SIM para conexão UART.
  - Atualização automática de data e hora: Define se o telefone irá atualizar automaticamente a data e a hora de acordo com o fuso horário local. Selecione Ativado. Esta definição não afeta o alarme predefinido.
  - Lanterna: Ligue ou desligue a lanterna conforme sua necessidade.
  - Configuração de escrita: Defina a configuração de escrita padrão para o telefone, de acordo com a sua preferência.
  - Mensagem de saudação: Define se as palavras de saudação vão aparecer ou não na tela principal quando o telefone for ligado.
- ### Ajuste de Tela
- Papel de parede: Permite alterar a imagem exibida na tela principal, armazenada no aparelho ou cartão de memória.
  - Protetor de tela: Permite ligar ou desligar o protetor de tela, mudar a imagem exibida e configurar o tempo de espera para exibição.
  - Ligar display: Define a imagem ou animação que será exibida quando ligar o aparelho.
  - Desligar display: Define a imagem ou animação que será exibida quando desligar o aparelho.

**Nota:**

*A operadora de rede pode não fornecer este serviço. Para mais detalhes, consultar a operadora de rede.*

- Mostrar data e hora: Liga e desliga a exibição da data e hora na tela principal.
- Mostrar número do proprietário: Liga e desliga a exibição do número da linha dos cartões SIM1 e SIM2.
- Luz de fundo da tela principal: Configura a intensidade e o tempo da luz de fundo da tela.

#### 4.4.3 Configurações de Chamada

- Número do autor da chamada: Você pode selecionar a configuração do número pela rede, enviar ou ocultar o número. Por padrão, é escolhida a configuração do número pela rede.



#### **Nota:**

*Esta função depende da rede. Se você selecionar Ocultar Número, a ligação poderá falhar. Portanto, certifique-se que as chamadas podem ser feitas normalmente antes de selecionar Ocultar número.*

#### **Chamada em Espera**

- Ligar: Depois que você selecionar Ligar, o telefone entrará em contato com a rede. Um minuto depois, a rede enviará uma mensagem para confirmar o seu funcionamento. Quando a função Chamada em espera estiver ligada e você receber uma ligação durante outra conversa, o telefone irá alertá-lo da nova chamada e mostrará na tela o número do telefone que está chamando.
- Desligar: Se você selecionar Desligar, a rede não irá alertá-lo quando outras pessoas estiverem te ligando, e você já estiver em uma conversa.
- Modo de Consulta: Você pode consultar a rede para saber qual é o modo de chamada em espera atual.

#### **Encaminhar Chamada**

Esta função de rede permite encaminhar as chamadas recebidas para um outro número que você tenha especificado anteriormente. Para definir essa função,

selecione Configurações > Configurações Gerais de Chamada > Configurações de Chamadas SIM1/SIM2 > Encaminhar chamada e pressione a tecla OK.

- Encaminhar todas as chamadas de voz: Encaminha todas as chamadas recebidas para um número pré-definido.
- Encaminhar se não estiver disponível: Encaminha uma chamada para um número pré-definido somente quando o número não está disponível.
- Encaminhar se não houver resposta: Encaminha uma chamada para um número pré-definido somente quando a pessoa chamada não responder a chamada dentro do prazo especificado.
- Encaminhar se a linha estiver ocupada: Encaminha uma chamada para um número pré-definido somente quando o número chamado estiver ocupado.

Você pode ainda executar as seguintes

operações para as quatro funções acima:

- Ligar: Liga o modo de encaminhar chamada.
- Desligar: Desliga o modo de encaminhar chamada.
- Encaminhar todas as chamadas de dados: Encaminha todas as chamadas de dados. Esta função requer o apoio da operadora de rede.
- Cancelar todos os desvios de chamada: Cancela todas as opções de desvio de chamada. O telefone entrará em contato com a rede. Um minuto depois, a rede enviará uma resposta ao telefone.

#### **Barramento de Chamadas**

A função de Barramento de chamadas permite barrar chamadas, conforme necessário. Quando definir esta função, você precisará usar um código de barramento, que pode ser obtido a partir da operadora de rede. Se o código estiver errado, uma mensagem de erro aparecerá na tela. Depois de selecionar

uma opção de barramento, selecione Ligar ou Desligar. O telefone irá pedir para introduzir o código de barramento de chamadas.

#### Chamadas feitas

- Todas as chamadas: Barra todas as chamadas. Se esta opção for definida, o telefone não poderá fazer qualquer chamada.
- Chamadas internacionais: Barra todas as chamadas internacionais. Se esta opção for definida, o telefone não poderá fazer qualquer chamada internacional.
- Chamadas internacionais, exceto PLMN: Barra todas as chamadas feitas, exceto aquelas dirigidas para sua casa. Se esta opção for definida, o telefone poderá fazer apenas as chamadas destinadas à sua casa no seu país.

#### Chamadas recebidas

- Todas as chamadas: Barra todas as chamadas recebidas. Se esta opção for definida, o telefone não poderá

receber qualquer chamada.

- Durante em roaming: Barra todas as chamadas recebidas em roaming. Se esta opção for definida, o telefone não poderá receber qualquer chamada quando estiver em roaming.

Para cada opção de barramento, você poderá ainda realizar as seguintes operações:

**Ligar:** Entre com o código de barramento de chamadas para ligar a função.

**Desligar:** Desliga o modo de barramento de chamadas.

**Consultar:** Consulta a rede para obter o modo de barramento de chamadas atual.

**Ativar tudo:** Ativa todas as funções de barramento de chamadas. Para fazer isso você precisa introduzir o código de restrição fornecido pela operadora de rede.

**Cancelar tudo:**

Cancela todas as funções de

barramento de chamadas. Para fazer isso, você precisa introduzir o código de barramento fornecido pela operadora de rede.

#### Alterar código:

Altera o código de barramento. Para fazer isso, você precisa introduzir o código antigo.

- Lista negra: Esta função requer o suporte de rede. Para mais detalhes, consultar a operadora de rede local.
- Rediscagem automática. Se você definir a rediscagem automática, o telefone irá fazer automaticamente uma nova ligação se a pessoa chamada não responder. O número de vezes de rediscagem automática pode ser definido no máximo para 10. Durante uma rediscagem automática, você não pode discar outros números. Para finalizar o processo de rediscagem automática, pressione a tecla Encerrar.



#### Nota:

*Esta função requer o apoio da operadora de rede na qual o cartão SIM está registrado.*

- Marcação rápida: Define teclas numéricas de 2 a 9 como números de marcação rápida. Após a configuração, você pode pressionar qualquer uma destas teclas numéricas na tela de espera para ligar para o número correspondente.
- Mostrar duração da chamada: Mostra a duração da conversa durante cada ligação.
- Lembrete de duração da chamada: Você pode definir para que o telefone avise-o uma única vez ou constantemente sobre a duração de uma ligação.
- Finalizar automaticamente: Controla a duração de cada ligação.

### 4.4.3 Configurações de Rede

Contate a operadora de rede para obter os seguintes serviços de rede:

#### Configuração de rede de SIM1:

- Selecionar rede: Define o modo de seleção de rede para automático ou manual. Automático é recomendada. Quando o modo de seleção de rede está definido como Automático, o telefone vai preferir a rede onde o cartão SIM está registrado. Quando o modo de seleção de rede está definido como Manual, você precisa selecionar a rede da operadora de rede, onde o cartão SIM está registrado.
- Redes preferidas: Selecione as redes preferidas ou pressione a tecla esquerda para realizar as seguintes operações:
  - Adicionar da lista: Adicione uma rede da lista de todas as redes PLMN disponíveis.
  - Novo: permite adicionar uma rede preferida.

Mudar a prioridade: Muda a prioridade da rede preferida.  
Eliminar: Elimina a rede preferida atual.



#### Nota:

*A configuração de rede para o cartão SIM2 é a mesma que a descrita acima.*

### 4.4.4 Configurações de Segurança

#### Configurações de Segurança de SIM1:

Selecione Configurações > Configurações de Segurança > Configurações SIM1/SIM2 para definir os itens relacionados à segurança de seu telefone.

- Bloqueio de SIM1: Para definir o bloqueio de SIM1, você precisa introduzir o PIN. Você pode definir o bloqueio do cartão SIM só depois de introduzir o PIN correto. Se você definir bloqueio de SIM1 para ligado, você precisa introduzir o PIN sempre que ligar o telefone. No caso de você entrar

com um PIN errado por três vezes consecutivas, terá que introduzir o desbloqueio de PIN (PUK). O PUK é utilizado para desbloquear e alterar o PIN bloqueado. Para obter o PUK, contate a operadora de rede.

Lista de números FDN: Esta função requer suporte do cartão SIM e apoio da operadora de rede.

Quando esta função estiver ligada, você poderá ligar apenas para os números desta lista. Para ligar esta função, você precisa introduzir o PIN2.

Lista de números barrados: Ligar ou desligar o bloqueio de algumas ou todas as chamadas. Esta função requer suporte do cartão SIM.

Alterar senha: Altera a senha PIN e PIN2 do SIM1.

Mobile Tracker.



#### Nota:

*A configuração de segurança para o cartão SIM2 é a mesma do SIM1.*

- Bloqueio do telefone: Introduza o código de bloqueio do telefone para ativar ou desativar o bloqueio do telefone. Quando está opção estiver definida para Ligada, você precisará introduzir o código de bloqueio ao ligar o telefone. O código de bloqueio do telefone é composto de quatro a oito dígitos.
- Bloqueio automático do teclado: Bloqueia ou desbloqueia o teclado do telefone. O tempo de bloqueio automático do teclado pode ser configurado para 5 segundos, 30 segundos, 60 segundos ou 5 minutos. O teclado será bloqueado automaticamente se nenhuma operação for realizada no tempo fixado.
- Alterar senha: Altera o PIN, PIN2 ou o código de bloqueio do telefone.

#### 4.4.5 Restaurar Configurações de Fábrica

Selecione Configurações > Restaurar as definições de fábrica. Introduza a senha de restauração do telefone e selecione OK ou pressione a tecla esquerda.



##### Nota:

A senha de restauração inicial do telefone é 0000.

### 4.5 Multimídia

#### 4.5.1 Câmera

O telefone possui a função de câmera. A foto será salva no arquivo de imagens. A linha superior na tela da câmera mostra quatro itens para você definir: tempo do temporizador, modo noturno, qualidade de imagem e tamanho da imagem. Selecione Opções para realizar as seguintes operações:

- Foto: Salva as fotos no arquivo de

imagem. Você poderá visualizar as imagens, navegar pelos arquivos, mudar o nome, apagar uma imagem, apagar todas as imagens, classificar as imagens por nome, tipo, tempo ou tamanho, e especificar o caminho para salvar as imagens.

- Configurações da câmera: Você pode configurar o som do obturador o EV, a Banda, o tempo do temporizador e etc, de modo que a câmera funcione da melhor maneira possível para você tirar uma ótima foto.
- Configurações de imagem: Define o tamanho e a qualidade da imagem. Você pode pressionar tecla de número 7 para definir rapidamente a qualidade da imagem e tecla número 8, para definir rapidamente o tamanho da imagem.
- Balanço de branco: Define como Auto, Luz do Dia, Tungstênio, Fluorescente, Nublado, ou Incandescente.
- Modo de cenário: Define como Auto ou Noite.

- Definições de efeitos: Define os efeitos como Normal, Escala de cinza, Sépia, Sépia verde, Sépia azul, ou cor invertida.
- Restaurar configurações: Restaura as configurações padrão do telefone.



##### Nota:

*Por favor, respeitem as leis e regulamentos sobre o uso de telefones celulares para tirar fotografias, fazer filmagem e gravação. O uso inadequado do telefone para tirar fotografias, filmagem ou gravação poderá violar os direitos do proprietário dos direitos autorais.*

#### 4.5.2 Visualizador de Imagem

Você pode visualizar as imagens, procurar arquivos de imagem, muda o nome de imagens, excluir um arquivo de imagem, excluir todos os arquivos

de imagem, classificar as imagens por nome, tipo, tempo ou tamanho, e especificar o caminho para armazenar os arquivos de imagem.

- Visualizar: Ver a imagem ou fotografia selecionada. Você pode pressionar a tecla para cima ou para baixo na tela de visualização para ver a próxima imagem ou a anterior.
- Estilo de pesquisa: Define o modo de pesquisa de uma imagem para o modo de lista ou o modo matriz.
- Utilizar como: Utiliza a imagem ou foto selecionada como papel de parede, protetor de tela ou na lista telefônica.
- Mudar o nome: Muda o nome da imagem ou foto selecionada.
- Apagar: Apaga a imagem ou foto selecionada.
- Apagar todos os arquivos: Apaga todas as imagens ou fotos.
- Ordenar por: Ordena as fotos por nome, tipo, tempo ou tamanho.
- Armazenamento: Selecione para gravar imagens ou fotos para o telefone ou um cartão SIM.

### 4.5.3 Gravador de Vídeo

O telefone possui a função de gravação de vídeo. Aponte a câmera para o objeto alvo e em seguida, pressione a tecla de navegação para iniciar ou pausar a gravação de vídeo. Para terminar a gravação do vídeo, pressione a tecla Terminar. O vídeo será salvo automaticamente no telefone ou no cartão SIM. Selecione Opções para executar as seguintes definições:

- Configurações da filmadora: Você pode configurar adequadamente o balanço de branco, EV e o modo noite para que o gravador de vídeo funcione da melhor maneira e produza uma excelente gravação de vídeo.
- Armazenamento: Selecione um lugar para armazenar o vídeo, no telefone ou em um cartão SIM.
- Restaurar configurações: Restaurar as configurações padrão do gravador de vídeo.

### 4.5.4 Leitor de Vídeo

Com o leitor de vídeo, você pode reproduzir, transmitir, mudar o nome, apagar um ou todos arquivos de vídeo, classificar por nome, tipo, tempo ou tamanho, e especificar o caminho para salvar os arquivos de vídeo .

- Reproduzir: Reproduz o arquivo de vídeo especificado.
- Mudar o nome: Muda o nome o arquivo de vídeo selecionado.
- Apagar: Apaga o arquivo de vídeo selecionado.
- Apagar todos os arquivos: Apaga todos os arquivos de vídeo.
- Ordenar por: Ordena por nome, tipo, tempo ou tamanho.
- Armazenamento: Selecione um lugar para armazenar o vídeo, no telefone ou em um cartão SIM.

### 4.5.5 Leitor de Áudio

O leitor de áudio possui quatro botões: Reproduzir, Parar, Voltar e Avançar. Você pode pressionar para cima ou para

baixo, para ir para a música anterior ou seguinte, e para a esquerda ou direita para ajustar o volume do som. O leitor de áudio suporta formatos MP3, WAV, MIDI e IMY.

Pressione a tecla esquerda ou selecione lista para abrir a play list, então escolha Opções para executar as seguintes operações:

- Reproduzir: Reproduz a música atual.
- Detalhes: Ver os detalhes sobre a música.
- Adicionar para tocar: Adiciona a música atual para a biblioteca de toques definida nos perfis de usuário.
- Atualiza Lista: Atualiza a lista de reprodução atual. Você precisa permitir a atualização automática da lista. (por padrão, a função esta ativada).
- Configurações: Define o caminho de armazenamento, atualização automática da lista, repetir, aleatório, música de fundo.

### 4.5.6 Gravador de Som

O telefone suporta dois formatos de gravação: WAV e AMR. O formato AMR baseia-se no algoritmo de compressão dinâmica. Nas mesmas condições de armazenamento o formato AMR suporta uma quantidade de tempo de gravação maior do que o WAV.

O telefone oferece um tempo extra de gravação. Selecione Opções > Configurações para selecionar o formato WAV ou AMR, conforme necessário. Após a gravação escolha o local de armazenamento do arquivo, no telefone ou em um cartão SIM. Você pode selecionar um arquivo armazenado no telefone e, em seguida, selecione Opções ou pressione a tecla esquerda para realizar as seguintes operações:

- Gravar: Grava um novo arquivo.
- Reproduzir: Reproduz o arquivo selecionado.
- Anexar: Anexa o conteúdo dos arquivos de registros gravados no diretório de nível superior. Nesse

- diretório você poderá anexar apenas registros de arquivo em formato AMR.
- Mudar o nome: Você poderá mudar o nome do arquivo de registro selecionado
- Apagar: Apaga o arquivo de registro selecionado.
- Apagar todos os arquivos: Apaga todos os arquivos de registro.
- Configurações: Selecione o local de armazenamento para o arquivo de registro selecionado e defina o formato do arquivo de registro. Um arquivo de registro pode ser armazenado no telefone ou no cartão SIM, e pode ser em formato WAV ou AMR.
- Utilizar como: Utiliza o arquivo selecionado gravado para os perfis de usuário.

#### 4.5.7 Rádio FM

Escolha rádio FM para ouvir rádio. Você pode selecionar Opções ou pressione a tecla esquerda na tela de Rádio FM para executar as seguintes operações:

- Lista de canais: Selecione 9 canais de sua preferência. Os resultados da busca automática também serão incluídos.
  - Introdução manual: Entre com qualquer frequência entre 87,5 e 108,0.
  - Busca automática predefinida: Busca canais automaticamente.
  - Configurações: Define a lista de músicas de fundo e do alto-falante do telefone.
  - Gravar: Inicia a gravação do rádio.
  - Anexar: Anexa a próxima gravação a um arquivo pré existente.
  - Lista de arquivos: Exibe a lista de arquivos de áudio existente no dispositivo ou cartão de memória.
- Pressione as teclas de direção: Cima, Baixo, Esquerda e Direita para reproduzir, pausar, retroceder e ir para frente.

#### 4.5.8 Calendário de gravação FM

Programa uma estação do rádio, data e horário para gravação.

### 4.6 Gerenciador de Arquivos

O telefone possui um espaço para os usuários gerenciarem arquivos e suporta o T-flash card. A capacidade do cartão T-Flash pode ser selecionada. Você pode usar o gerenciador de arquivos para gerenciar convenientemente vários diretórios e arquivos do telefone e do cartão T-Flash. Selecione Gerenciador de arquivos > Opções

#### 4.6.1 Abrir

Selecione Gerenciador de arquivos. Escolha abrir os dados do telefone ou do cartão SIM. Selecione uma opção e pressione a tecla esquerda (Opções) para executar as seguintes operações:

- Abrir: Abre o diretório selecionado. Escolha uma das pasta e pressione a tecla esquerda, você pode realizar as seguintes operações:
- Abrir: Abre a pasta selecionada.
- Nova pasta: Cria uma pasta dentro da pasta selecionada.

- Mudar o nome: Muda o nome da pasta selecionada.
- Apagar: Apaga a pasta selecionada.
- Ordenar por: Ordena as pastas na memória.

Selecione um arquivo e clique em Opções para realizar as seguintes operações:

- Visualizar: Visualiza o arquivo selecionado. Esta opção pode variar de acordo com o tipo de arquivo selecionado.
- Utilizar como: permite utilizar um arquivo de áudio para os perfis de usuário, ou um arquivo de imagem para o papel de parede, protetor de tela, animação de entrada, animação de saída ou para a agenda.
- Detalhes: Mostrar a data e tamanho do arquivo selecionado.
- Mudar o nome: Muda o nome do arquivo selecionado.
- Copiar: Copia o arquivo selecionado para o local especificado. Se não

houver espaço suficiente para a cópia o telefone dará uma mensagem de alerta.

- Mover: Move o arquivo selecionado para o local especificado.
- Apagar: Apaga o arquivo selecionado.
- Apagar todos os arquivos: Apaga todos os arquivos do diretório onde o arquivo selecionado for localizado.
- Assinalar vários: Permite selecionar vários arquivos para copiar mover ou apagar.
- Ordenar por: Ordenar os arquivos na memória.

#### 4.6.2 Nova Pasta

Você pode selecionar Gerenciador arquivo > Opções > Nova pasta para criar uma nova pasta no local especificado.

#### 4.6.3 Formatar

Você pode selecionar Gerenciador de arquivos > Opções > Formatar para

formatar todos os dados na memória. O sistema irá criar novamente uma pasta padrão. Os dados formatados não podem ser recuperados. Portanto, pense duas vezes antes de usar a função de formatação.

### 4.7 Divertimento e Jogos

#### 4.7.1 Jogos

O telefone tem um jogo disponível. Para mais detalhes, veja as instruções de operação dos jogos.

### 4.8 Perfis de Usuário

#### 4.8.1 Perfis de Usuário

O telefone fornece vários perfis de usuário, de modo que você possa fazer algumas configurações para adaptar-se a eventos específicos e ambientes. Personalize os perfis de usuário de acordo com sua preferência e, em seguida, ative os perfis. O telefone

possui seis perfis de usuários: Geral, Reunião, Exterior, Interior e Mão Livres. Quando você inserir um fone de ouvido no telefone, ele entrará automaticamente no modo Mãos Livres. Não há opção para ativar o modo Mãos livres na tela. Para mais detalhes sobre a operação, consulte Geral. Se você definir Mão Livres > Personalizar > Modo de atendimento para automática, as chamadas recebidas serão automaticamente respondidas.

#### 4.8.2 Ligar

Selecione Ligar para ligar o modo selecionado.

#### 4.8.3 Personalizar

Após selecionar um dos perfis acima, selecione Personalizar para editar os seguintes itens:

- Configurações de toque: Defina o toque de chamada, toque de alerta, toque de ligar e desligar, toque de mensagem e de teclado.
- Volume: Define o volume do som de

uma conversa, do toque de chamada, do toque do teclado.

- Tipo de alerta: Selecione se o telefone vai tocar, vibrar, tocar e vibrar ou tocar depois vibrar.
- Tipo de toque: Define o tipo de toque para Um, Repetir, ou Ascendente.
- Toque extra: Ativa ou desativa o toque de alerta, toque de erro, toque de conexão de rede, e o toque de ligar.
- Modo de atendimento: Define se você pretende atender as chamadas pressionando qualquer tecla.

Depois de definir todos os itens acima, escolha o modo e, em seguida, selecione Ativar.



#### Nota:

*O telefone entra no modo Mãos Livres automaticamente quando você insere o fone de ouvido.*

**Nota:**

*No modo de espera, mantenha pressionada a tecla “#” para mudar para o modo mudo. Para voltar ao modo normal, mantenha a tecla “#” pressionada novamente.*

## 4.9 Ferramentas

### 4.9.1 Calendário

Você pode realizar as seguintes operações no calendário:

- Visualizar: Você pode ver as tarefas programadas na agenda para a data em que o cursor se encontra. Você pode definir a data, hora, o tipo de toque e se o telefone vai tocar para alertá-lo da tarefa. Quando for fazer a edição da agenda, utilize as teclas de direção esquerda e direita para selecionar o modo tocar. Você

também pode excluir a agenda, incluindo todas as tarefas na ordem do dia ou adicionar uma nova agenda. Além disso, você pode enviar a agenda através de uma mensagem ou salvá-lo no gerenciador de arquivos.

- Visualizar todas: Você pode visualizar todas as tarefas agendadas.
- Apagar tarefa: Apaga uma tarefa.
- Adicionar tarefa: Adiciona uma tarefa.
- Ir para a data: Você pode pesquisar as tarefas de uma data especificada.
- Ir para a vista semanal: Ver agenda da semana.

### 4.9.2 Tarefa

Escolha Organizador > Tarefa para criar um novo memorando. Você pode pesquisar, adicionar, editar, apagar, e enviar tarefas. Se você definir um alarme para o memorando, o celular vai tocar e mostrar o conteúdo do memorando, quando o tempo programado chegar.

### 4.9.3 Despertador

Oito despertadores estão disponíveis, mas desativados por padrão. Você pode ativar um, vários ou todos eles se necessário. Para cada despertador você poderá ajustar a data e a hora em que ele vai tocar. Quando a hora que você ajustou chegar, o telefone irá emitir um toque de alerta e a hora e data piscarão na tela. Escolha Parar para que o toque de alerta pare ou se você selecionar Repetir o alarme tocará por mais quatro minutos.

Se você definiu um alarme para o telefone e ele estiver desligado quando chegar à hora de tocar ele irá ligar automaticamente e tocará. Selecione Parar. Uma mensagem de aviso será exibida na tela, perguntando-lhe se você deseja ligar o telefone. Selecione Não para desligar o telefone, ou Sim para ligar o telefone.

### 4.9.4 Relógio Mundial

Selecione Organizador > Relógio mundial

para navegar por cidades com fusos horários diferentes no mapa mundial. A data e hora da cidade selecionada serão exibidas na parte inferior da tela. Pressione a tecla de direção para selecionar uma cidade e, em seguida, selecione Opções ou pressione a tecla esquerda para ativar ou desativar o horário de verão.

## 4.10 Extra

### 4.10.1 Calculadora

Selecione Limpar para limpar as entradas de última operação ou resultados ou segure Limpar para limpar todas as entradas.

Selecione OK para obter os resultados dos cálculos.

Nota: Esta calculadora fornece precisão limitada e só pode ser usada para o cálculo da média aritmética simples.

### 4.10.2 Conversor de Moedas

Escolha Extra > Conversor de moeda,

selecione OK e, em seguida, defina a taxa de câmbio. Selecione uma das opções apresentadas, introduza a taxa de variação, em seguida, selecione OK. A taxa de câmbio será mantida na memória até que você entrar com uma nova taxa de conversão. Para a conversão entre as moedas, entre com a moeda a ser convertida e selecione OK.

### 4.10.3 Cronômetro

#### Cronômetro normal

- Tempo parcial: Depois de selecionar o Tempo parcial, selecione Iniciar para iniciar o cronômetro. Para ver o tempo, selecione Tempo parcial. Os resultados do cronômetro parcial serão listados na tela acima do tempo corrido. Você pode rolar a exibição de cada marcação de tempo. Selecione Parar para parar o cronômetro, Cont. para continuar cronometrando, ou Voltar para retornar. Quando a caixa de diálogo Salvar aparecer na tela, selecione Sim para salvar o tempo.

- Tempo da volta: Depois de selecionar Tempo da volta, selecione Iniciar para iniciar a cronometragem por volta. Para parar o tempo, selecione Parar.
- Ver gravados: Você pode ver uma lista dos tempos gravados. Selecione um grupo para ver os tempos. Você também pode apagar os grupos armazenados.

#### Cronômetro de direção

Pressione as teclas de direção para selecionar e executar um cronômetro.



#### Nota:

*Quando o cronômetro estiver parado, você pode pressionar a tecla esquerda para zerar o cronômetro.*

### 4.10.4 Leitor de E-book

O Leitor de E-book pode ler documentos eletrônicos com extensão .txt salvos no cartão Micro SD.

Selecione Extra > Leitor E-book, para encontrar um documento .txt e em seguida, selecione Abrir E-Book para ler diretamente o documento .txt.

Opções:

- Abrir E-Book: Exibir o conteúdo do arquivo de texto.
- Limpar estante: Atualização a tela da operação.
- Configurações globais:
  - Estilo fonte: Define o estilo de fonte para normal ou itálico.
  - Vá para: Role a página ou linha.
  - Rolagem automática: Ajuste para Ligado para permitir a rolagem automática ou Desligado para desativar a rolagem automática.
  - Velocidade de deslocamento: Define a velocidade de deslocamento. Cinco opções estão disponíveis.
  - Tela cheia: Define se a leitura do documento eletrônico vai ser em modo de tela cheia ou não.
  - Selecionar armazenamento: Selecione um local para armazenar o documento no cartão SIM1 ou SIM2.



#### Nota:

*Esta opção pode não aparecer se nenhum cartão de memória for inserido no telefone. Por padrão, os documentos guardados no telefone são exibidos.*

- Informações do livro: Veja informações sobre o arquivo de texto selecionado.
- Apagar: Apaga o arquivo de texto atual.
- Apagar todos os arquivos: Apaga todos os arquivos armazenados no diretório atual.
- Classificar por: Organiza os documentos de texto por nome, tipo, tempo ou tamanho.
- Ajuda: Exibe informações sobre como usar atalhos. Você pode

pressionar um número ao ler o conteúdo de um documento de texto para executar a função de atalho correspondente.

## 5 Solucionando Problemas

Se você encontrar objeções ao funcionamento do telefone celular, restaure as configurações de fábrica e, em seguida, consulte as orientações abaixo para resolver o problema. Se o problema persistir, contate o fabricante ou fornecedor de serviços.

### Falha

Erro de cartão SIM

### Causa

O cartão SIM está danificado. Contate seu fornecedor de serviços de rede.

O cartão SIM não está na posição. Verifique o cartão SIM.

Os contatos do cartão SIM estão sujos. Limpe o cartão SIM com um pano limpo.

### Falha

Má qualidade do sinal recebido.

### Causa

Sinais estão obstruídos. Por exemplo, ondas de rádio não podem ser transmitidas com qualidade nas proximidades de um edifício alto ou em um porão. Mude para um lugar onde os sinais podem ser transmitidos de forma eficaz.

Podem ocorrer congestionamentos de linha quando você usa o celular na hora de tráfego intenso. Evite usar o celular nas horas de tráfego intenso.

### Falha

O telefone celular não pode ser ligado.

### Causa

A energia da bateria está esgotada. Carregue a bateria.

### Falha

As chamadas não podem ser discadas.

### Causa

Restrição de chamadas está ativada. Cancelar restrição de chamadas.

### Falha

O telefone celular não pode se conectar a rede.

### Causa

O cartão SIM é inválido. Contate o seu fornecedor de serviço de rede.

O telefone não está em uma área de cobertura da rede GSM. Mova-se para a área da operadora de rede de serviços. O sinal é fraco. Mova-se para um lugar onde a qualidade do sinal é alta.

### Falha

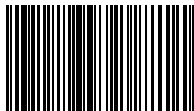
A bateria não pode ser carregada

### Causa

A tensão da rede não coincide com a voltagem indicada no carregador. Tenha certeza de a tensão da rede corresponde à voltagem indicada no carregador.

Um carregador inadequado está sendo usado. Use o carregador concebido especialmente para o celular.

Mal contato. Certifique-se de que o plug está com um bom contato com o celular.



(01) 07898468580638



Certificação Anatel: n° 0517-10-5912  
 Para maiores informações acesse a página  
 de internet da ANATEL: [www.anatel.gov.br](http://www.anatel.gov.br)

### Especificações técnicas

Gerais	2G	GSM850/900/DCS1800/PCS1900
Voz	Codec	HR FR, EFR, AMR
Dimensões Mecânicas		107 x 45,6 x 13 mm
		Peso 75 g
		Cor Preto
Tela	TFT 262k cores	
Dimensão	220x176 pixel - 2.0 polegadas	
Câmera	QVGA+ (352x288)	
Bateria (Ion Li)	Telefone	850 mA

(Características sujeitas a alteração sem aviso prévio)

**NOTA IMPORTANTE:** Informamos que somente as Baterias e os Carregadores abaixo especificados são compatíveis com o Telefone Celular CD 25 Bateria – Modelo BL-4C Carregador de Bateria -CRB-02

Este celular está homologado pela ANATEL, de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução n° 242/2000 e atende aos requisitos técnicos aplicados, incluindo os limites de exposição da Taxa de Absorção Específica referente a Campos elétricos, magnéticos e eletromagnéticos de radiofrequência, de acordo com a Resolução n° 303/2002 e 533/2009.

O padrão de exposição para telefones celulares portáteis emprega uma unidade de medida denominada SAR - Specific Absorption Rate (Taxa de Absorção Específica). O limite do SAR estabelecido pela ANATEL é de 2,0 W/kg.\*

O maior valor de SAR para este modelo celular é de 1,16 W/kg (10 g). \*O limite SAR para telefones celulares utilizados pelo usuário é de 2,0 Watts/quilograma (W/kg), valor médio por dez gramas de tecido humano. Esse limite padrão possui uma substancial margem de segurança, oferecendo proteção adicional ao público e levando em consideração variações de medida.

### ATENÇÃO

**O uso prolongado do aparelho com pressão sonora superior a 85 decibéis poderá prejudicar a sua audição.**

Para seu conhecimento, listamos a seguir a tabela de especificações técnicas de pressão sonora de vários ambientes/aparelhos.

Nível de Decibéis	Exemplos
30	Biblioteca silenciosa, sussurros leves.
40	Sala de estar, refrigerador, quarto longe do trânsito.
50	Trânsito leve, conversa normal, escritório silencioso.
60	Ar condicionado a uma distância de 6m, máquina de costura.
70	Aspirador de pó, secador de cabelo, restaurante ruidoso.
80	Tráfego médio de cidade, coletor de lixo, alarme de despertador a uma distância de 60 cm.

**OS RUÍDOS ABAIXO PODEM SER PERIGOSOS EM CASO DE EXPOSIÇÃO CONSTANTE.**

90	Metrô, motocicleta, tráfego de caminhão, cortador de grama.
120	Caminhão de lixo, serra elétrica, furadeira pneumática.
120	Show de banda de rock em frente às caixas acústicas, trovão.
140	Tiro de arma de fogo, avião a jato.
180	Lançamento de foguete.

Informação cedida por cortesia pela Deafness Research Foundation.

**Características Técnicas**

Gerais	GSM 850/900/1800/1900.
Voz	Codec HR, FR, EFR, AMR
Cor	Preta
Tela	220 x 176 pixel - 2" TFT 262k.
Teclas	4 direções, Teclas dedicadas.
Mensagens	SMS.
Memória	Agenda com 250 posições. Total de Memória 32MB. Memória do usuário de 250KB.
Câmera	QVGA+ (352x288). Gravador de vídeo - 10 segundos de gravação.
Formato de Áudio	AMR-NB, MP3, WAV.
Rádio	FM com função de Gravador.
Slot para Cartão	Sim, Cartão MicroSD capacidade máxima testada 2GB.
Media Player	Suporte a playback de Áudio, Vídeo e Fotos.

Ringtones	Suporte a Ringtones Polifônicos. Wallpaper, Screensaver. Suporte aos formatos MP3, WAV, MIDI, AMR.
Utilitários	Relógio Mundial, Calculadora, Gravador de Voz, Indicador de Status da Memória, Discagem Rápida, Registro de Chamadas, Conversor de Moedas, Rádio FM e Vibrador.
Imagens	BMP, GIF, PNG, JPEG.
Segurança	PIN, PIN2, Bloqueio de Telefone, Bloqueio da Rede.
Bateria	Total - Íon de Lítio 850 mA
Acessórios Inclusos	Fone de Ouvido Estéreo, Carregador de Bateria e Bateria
Dimensões e Peso	107 x 45,6 x13 mm, 75 g.

### Baterias de Íon de Lítio para Telefones Celulares – Cuidados Básicos

- Não deixar o celular exposto no sol (dentro do carro, piscina, etc.).
- Seguir as recomendações de tempo de carga da bateria, conforme especificado no manual do celular.
- Não deixar o celular carregando “abandonado” em casa ou no carro.
- Não deixar o celular pegar umidade (no banheiro, sauna, etc.).
- Colocar o celular para carregar em lugar arejado da casa e de preferência em local onde não tenha pessoa dormindo.
- Caso o celular caia na água, não ligar, e levar o aparelho a uma loja autorizada.
- Não utilizar carregadores e baterias de procedência duvidosa.
- Evitar derrubar o celular, a bateria ou o carregador.
- Caso coloque o celular na bolsa, ou bolso da calça ou camisa, evitar que

- este fique em contato com moedas, cliques ou artefatos metálicos que possam provocar curto-circuito na bateria, bem como evitar comprimir o celular no bolso (sentar sobre ele, etc.).
- Caso note alguma irregularidade com a bateria (p.ex. aquecimento, deformação, aumento de volume) procurar a assistência técnica autorizada.
  - Não jogue a bateria de íon de Lítio no lixo comum, procure os locais apropriados para descarte de baterias usadas.
  - A Bateria corre risco de explosão se esmagada, desmontada ou atirada ao fogo.

## Assistência Técnica

Seu Telefone SEMP TOSHIBA vem acompanhado de Nota Fiscal e Certificado de Garantia inserido neste manual.

Ao entrar em contato com a Assistência Técnica, além do Certificado de Garantia, tenha em mãos o número de série e modelo do equipamento, localizados nas etiquetas na parte interna do seu telefone.



Modelo



Número de Série

## Assistência Técnica/suporte

Em caso de problemas e/ou dúvidas, entre em contato conosco através do telefone 0800 7259191. Lembre-se de ter em mãos a Nota Fiscal e o número de série do seu telefone.

## Sobre o manual

Este manual não pode ser reproduzido sob qualquer forma sem consentimento, por escrito, da SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA.

Este manual foi aprovado e revisado quanto à precisão. Entretanto, telefone e manuais que se seguirão estão sujeitos a alterações sem prévio aviso. Portanto, a SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA não assume responsabilidade por danos que ocorram, direta e indiretamente, devido a erros, omissões ou discrepâncias entre o produto e o manual.

Marcas registradas. Todas as outras marcas e nomes são marcas registradas de suas respectivas companhias.

## Certificado de Garantia Limitada

A SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA, assegura ao proprietário-consumidor deste celular, garantia Balcão contra qualquer defeito de material ou de fabricação que nele se apresentar no prazo de 90 (noventa) dias de garantia legal e mais 270 (duzentos e setenta) dias de garantia contratual, a contar da data da compra, que será constatada com a apresentação da nota fiscal de compra.

A SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA restringe a sua responsabilidade à substituição de peças defeituosas, com exceção de superfícies plásticas e outras peças expostas externamente arranhadas, trincadas ou quebradas, desde que a critério de seu técnico credenciado constate que o defeito nas peças a serem substituídas surgiu em condições normais de uso, ou seja, em obediência ao próximo parágrafo.

A SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA declara a garantia nula e sem efeito se este aparelho sofrer qualquer dano

provocado por acidente (Ex. Queda, derramamento de alimentos ou líquido, quebra do display, antena, etc.) agentes da natureza (queda de raio na rede elétrica, inundações, maresia, umidade excessiva, etc.), uso em desacordo com o Manual de Instruções, ou por haver sinais de violação do aparelho, de haver sido ajustado ou reparado por pessoa ou serviço técnico não autorizado pela SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA, por defeitos ou danos decorrentes de testes, instalação, alteração, modificação de qualquer espécie em nossos produtos, em produtos que tenham tido o número de série removido, adulterado ou tornado ilegível, bem como será nula a garantia de produto cuja nota-fiscal ou este certificado de garantia apresentarem rasuras ou modificações no seu texto original.

A SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA não assume qualquer obrigação ou responsabilidade por acréscimos ou modificações desta garantia, salvo se

efetuadas por escrito em caráter oficial. A SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA não será de forma alguma responsável por qualquer acessório que não seja do seu fornecimento, que anexado ou usado com este celular, ou pelo funcionamento deste equipamento com quaisquer outros acessórios que não os fornecidos pela SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA.

A SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA não oferece nenhuma garantia quanto à cobertura, disponibilidade ou nível dos serviços oferecidos pela companhia telefônica ou pela recepção de sinal de TV. Em hipótese alguma a SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA será responsável por indenização superior ao preço da compra do telefone celular. Não é responsável por danos causados por terceiros, modificação ou ajuste do software ou do hardware. Por dados armazenados, bloqueios ou desbloqueios.

Esse Termo de Garantia só assegura a manutenção gratuita ou a troca do Produto após avaliação técnica, e não assume qualquer responsabilidade ou atribuí a terceiros a solução de eventuais queixas por restituição de valores, reembolso de despesas, lucros cessantes, inconveniências, prejuízos comerciais, por custos com envio ou encaminhamento do Produto à Assistência Técnica ou pela alegação de que danos materiais ou morais foram causados direta ou indiretamente pelo Produto.

A SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA garante pelo prazo de 90 (noventa) dias de garantia legal e mais 90 (noventa) dias de garantia contratual para a BATERIA e ACESSÓRIOS fornecidos junto com este celular. Esta garantia não se aplica caso a BATERIA seja carregada por carregador não original da SEMP TOSHIBA INFORMÁTICA, se for violada ou contiver evidências de adulteração e

ainda se forem utilizados em equipamentos ou serviços para os quais não tenham sido especificados.

Transferência: Se o proprietário-consumidor transferir este celular a terceiros no período de garantia, esta será automaticamente transferida para o novo proprietário, pelo prazo que restar, contado a partir da data de aquisição pelo primeiro comprador-consumidor. A garantia só será válida mediante a apresentação da nota fiscal de compra do aparelho.